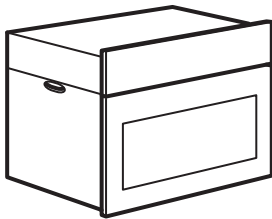
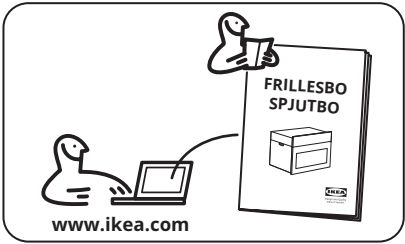
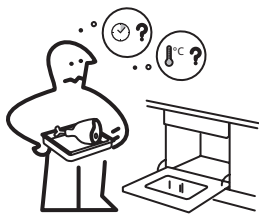


FRILLESBO SPJUTBO

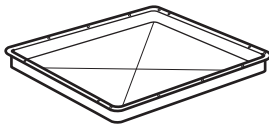


Design and Quality
IKEA of Sweden

DANSK	6
NEDERLANDS	11
ENGLISH	16
FRANÇAIS	20
DEUTSCH	25
ITALIANO	30
NORSK	35
PORTUGUÊS	40
ESPAÑOL	45



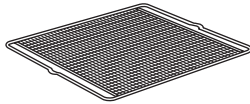
1x



1x



1x



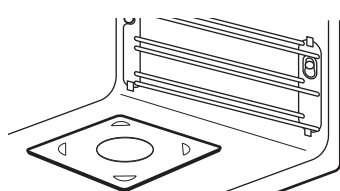
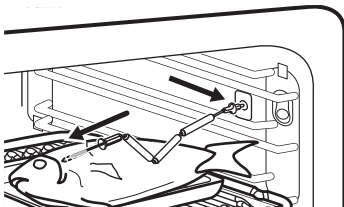
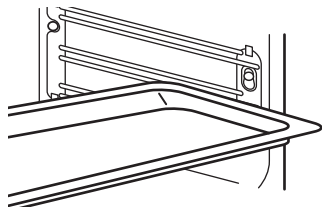
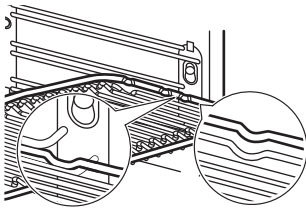
1x

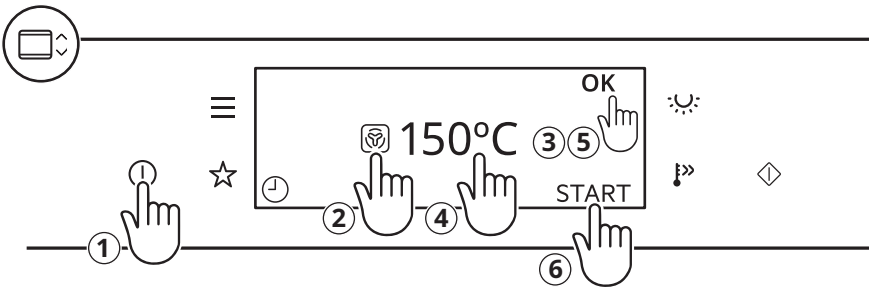
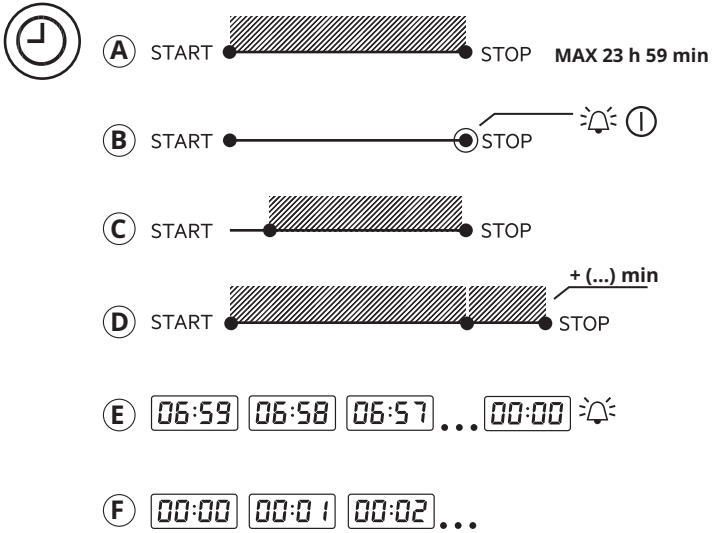


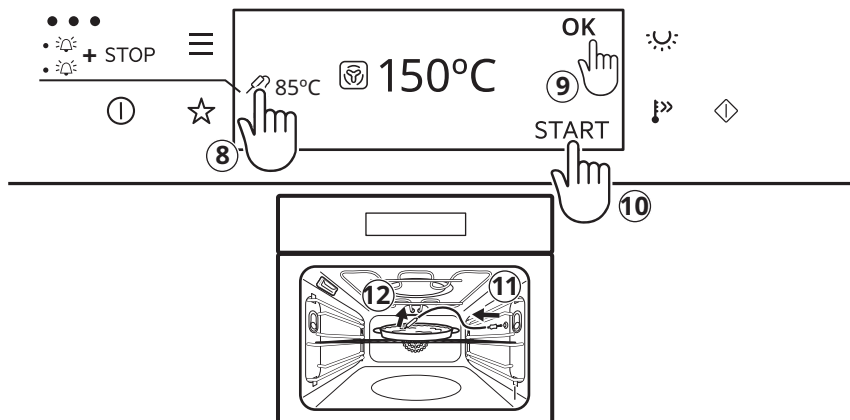
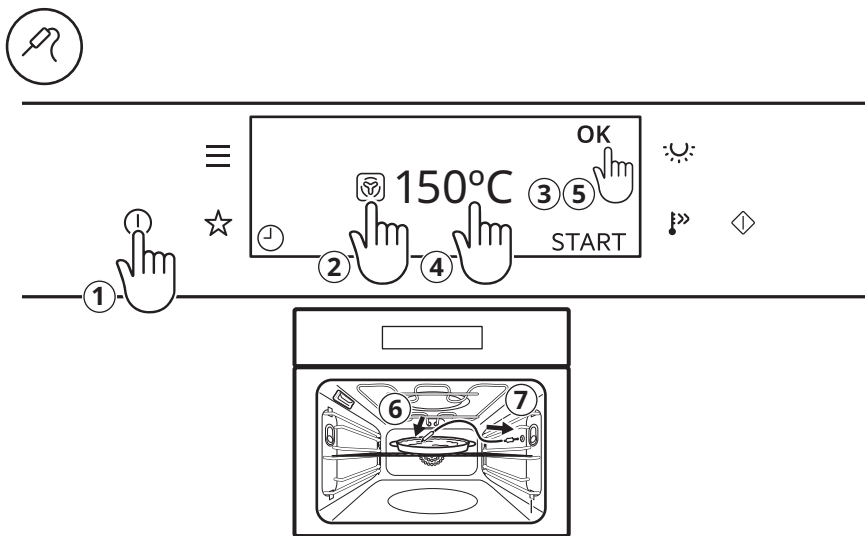
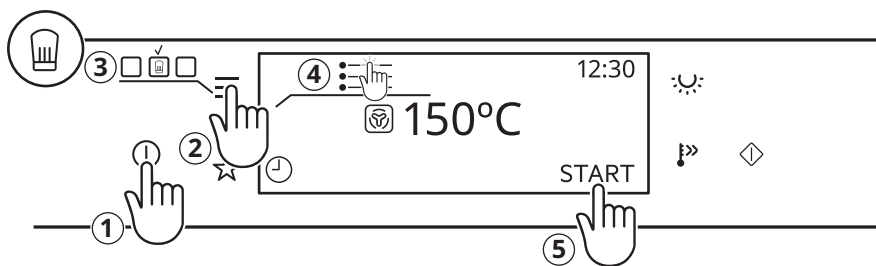
1x



1x

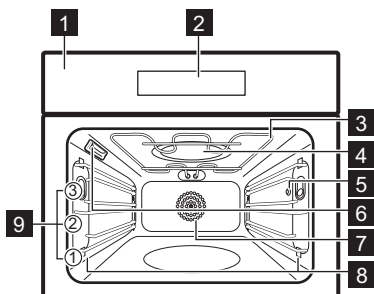






Produktbeskrivelse

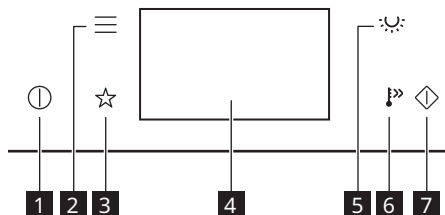
Generelt overblik



- 1** Betjeningspanel
- 2** Display
- 3** Varmelegeme
- 4** Mikrobølgegenerator
- 5** Stik til madlavningstermometer
- 6** Ovnlys
- 7** Blæser
- 8** Ovnribbe, aftagelig (mikrobølgesikker)
- 9** Ovnribber

Betjeningspanel

Oversigt over betjeningspanel



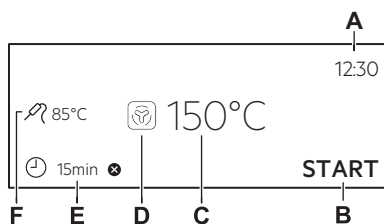
1	Til / Fra Tryk og hold nede for at tænde og slukke produktet.
2	Menu Viser produktets tilvalg og indstillingsfunktioner.
3	Favoritter Angiver favoritindstillingerne.
4	Display Viser apparatets aktuelle indstillinger.
5	Kontakt, ovnlys Til at tænde og slukke lampen.
6	Hurtig opvarmning Til at tænde og slukke funktionen: Hurtig opvarmning.

7**Mikrobølge, hurtig start**

Til at slå mikrofunktionen til (1000 W og 30 sekunder).

Display

Display til indstilling af funktioner.



- A.** Aktuell tid
- B.** START / STOP
- C.** Temperatur / Mikrobølgetimer
- D.** Ovnfunktioner
- E.** Timer
- F.** Termometer (kun udvalgte modeller)

Kontrollamper i display	
OK	Bekræft valg/indstilling.
<	Gå ét niveau tilbage i menuen.
↺	Fortryd den sidste handling.

Kontrollamper i display	
	Slå tilvalg til og fra.
	Produktet er låst.
	Den akustiske alarmfunktion er aktiveret.
	Den akustiske alarm og stop tilberedningsfunktionen er aktiveret.
	Kun pop-up besked er aktiveret.

Kontrollamper i display	
	Udsendt start funktionen er aktiveret.
	Annullér indstilling.



Displayet viser forskellige meddelelser. Når et meddelelsesvindue vises, skal du trykke på displayet for at fortsætte.

Daglig brug

Ovnfunktioner

STANDARD

	Grillstegning Ristning, grillstegning
	Turbogrill Stegning af kød, bruning
	Varmluft Jævn bagning, mørhed, tørring
	Frosne madvarer Pommes frites, kartoffelbåde, forårsruller
	Over-/undervarme Traditionel bagning
	Pizza Pizzabagning
	AirFry Stegning med mindre olie og uden bagepapir.
	Undervarme Bagning af kager



Lyset slukkes automatisk ved en temperatur under 80°C ved nogle ovnfunktioner.

SPECIALPROGRAMMER

	Henkogning Konservering af grøntsager og frugt
	Tørring Tørring af skåret frugt, champignoner
	Tallerkenvarmer Forvarmning af plader
	Hævning af dej Hævning af gærdej
	Gratiner Bagning af gratin, bruning

	Lavtemperaturstegning Tilberedning af mør steg
	Holde varm Hold maden varm
	Brød Brødbagning.

MIKROBØLGER

	Mikrobølger Opvarmning, tilberedning, effektområde: 100 - 1000 W
	Optøning Optøning af forskellige typer madvarer, effektområde: 100 - 400 W
	Genopvarmning Opvarmning af færdigretter, effektområde: 200 - 500 W
	Popcorn Tilberedning af popcorn i poser, effektområde: 600 - 800 W
	Smeltning Smeltning af chokolade og smør, effektområde: 100 - 400 W
	Væske Opvarmning af drikkevarer og supper, effektområde: 600 - 1000 W

MIKROBØLGER KOMBINATION

	Varmluft + Mikrobølger Bagning, effektområde: 100 - 400 W.
	Over-/undervarme + Mikrobølger Bagning, stegning, effektområde: 100 - 400 W.
	Grill + Mikrobølger Tilberedning, bruning, effektområde: 100 - 400 W.

	Turbogrill + Mikrobølger Stegning af store udkæringer, bagning af gratin, effektområde: 100 - 400 W.
---	--

Menustruktur

Menu

Tryk på  for at åbne menuen .

Menupunkt		Beskrivelse
Hjælp Til Tilberedning		Angiver automatiske programmer.
Favoritter		Angiver favoritindstillingerne.
Tilvalg		For at indstille ovnkonfigurationen.
Indstillinger	Opsætning	For at indstille ovnkonfigurationen.
	Service	Viser softwareversionen og konfigurationen.

Undermenu for: Tilvalg

Undermenu	Beskrivelse
Lys	Tænder og slukker lyset.

Undermenu	Beskrivelse
Børnesikring	Forhindrer utilsigtet aktivering af ovnen.
Hurtig opvarmning	Afkorter opvarmningstiden. Funktionen er kun tilgængelig for visse ovnfunktioner.
Digitalt ur	Ændrer formatet på den viste tid.

Undermenu for: Indstillinger

Opsætning

Undermenu	Beskrivelse
Sprog	Indstiller ovnens sprog.
Lysstyrke display	Indstiller displayets lysstyrke
Panelsignal	Tænder og slukker for lyd i touch felterne. Det er ikke muligt at slå lyden fra for  .
Signal volume	Indstiller lydstyrken på tastetoner og signaler.
Aktuel tid	Indstiller den aktuelle tid og dato.

Service

Undermenu	Beskrivelse
Softwareversion	Oplysninger om softwareversion.
Nulstil alle indstillinger	Gendanner fabriksindstillingerne.

Mikrobølgeegnet kogegej og materialer

Kun kogegej og materialer, der er velegnet til mikrobølge. Brug nedenstående tabel som reference.

Kontrollér kogegejret/ madbeholderspecifikationen inden brug.

Følg producentens anvisninger for andet kogegej til mikrobølge, som ikke er angivet i denne tabel.

Kogegej/materiale			
Ovnfast glas og porcelæn uden metalkomponenter, f.eks. ildfast glas	✓	✓	✓
Ikke-ovnfast glas og porcelæn uden sølv-, guld-, platin- eller andre metaldekorationer	✓	✗	✗
Glas og keramik lavet af ovnfast/frostsikkert materiale	✓	✓	✓
Ovnfast keramik og lertøj uden kvarts eller metalkomponenter og glaseringer, som indeholder metal	✓	✓	✓
Keramik, porcelæn og lertøj med uglaseret bund eller med små huller, f.eks. på håndtag	✗	✗	✗
Varmebestandig plast op til 200 °C	✓	✓	✗

Kogegrej/materiale			
Karton, kun papir	✓	✗	✗
Husholdningsfilm	✓	✗	✗
Husholdningsfilm til mikrobølge	✓	✓	✗
Stegefade af metal, f.eks. emalje, støbejern	✗	✗	✗
Bageforme, sort lak eller silikonebelagt	✗	✗	✗
Bageplade	✗	✗	✗
Grillrist	✓	✓	✓
Bundplade af glas i mikroovn	✓	✓	✗

Fejlfinding

Hvis du støder på et problem med dit apparat, kan du se kapitlet Fejlfinding i den fulde version af brugervejledningen, som findes på: www.ikea.com.

Tekniske data

Mål (indvendigt)	Bredde Højde Dybde	480 mm 212 mm 411.5 mm
Brugbare mængder	46 l	
Område til bageplade	1252 cm ²	
Øverste varmelegeme	1900 W	
Nederste varmelegeme	600 W	
Grill	1900 W	
Kreds	1750 W	
Effekt i alt	2800 W	
Spænding	220 - 240 V	
Frekvens	50 Hz	
Antal funktioner	26	

Energiforbrug

Produktinformation om strømforbrug og den maksimale tid, det tager at nå strømbesparende tilstand

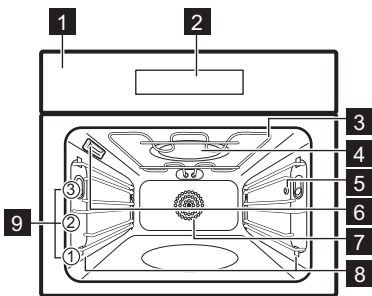
Strømforbrug

Strømforbrug i standby	0.8 W
------------------------	-------

Maksimal tid, det tager for udstyret automatisk at nå den relevante lave strømtilstand	20 min
--	--------

Productbeschrijving

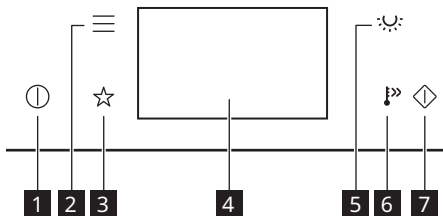
Algemeen overzicht



- 1 Bedieningspaneel
- 2 Display
- 3 Verwarmingselement
- 4 Magnetrongenerator
- 5 Opening voor de voedselsensor
- 6 Lamp
- 7 Ventilator
- 8 Rekondersteuning, uitneembaar (magnetronveilig)
- 9 Inzetniveaus

Bedieningspaneel

Overzicht bedieningspaneel

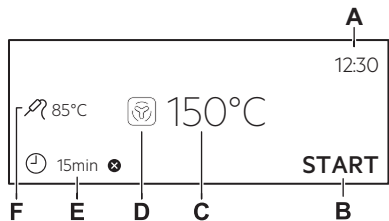


7

Magnetron snel starten
Om de magnetronfunctie in te schakelen (1000 W en 30 seconden).

Display

Display met ingestelde toetsfuncties.



- A. Dagtijd
- B. BEGIN / STOP
- C. Temperatuur / Magnetrontimer
- D. Verwarmingsfuncties
- E. Timer
- F. Voedselsensor (alleen geselecteerde modellen)

1	Aan / Uit Houd ingedrukt om het apparaat in en uit te schakelen.
2	Menu Toont de opties en instelfuncties van het apparaat.
3	Favorieten Geeft een overzicht van de favoriete instellingen.
4	Display Geeft de huidige instellingen van het apparaat weer.
5	Lampschakelaar Om de verlichting in en uit te schakelen.
6	Snel Opwarmen Om de functie in en uit te schakelen: Snel Opwarmen.

Indicatielampjes op de display	
OK	Om de selectie/instelling te bevestigen.
<	Om één niveau terug te gaan in het menu.

Indicatielampjes op de display	
	Om de laatste handeling ongedaan te maken.
	Om de opties in en uit te schakelen.
	Het apparaat is vergrendeld.
	De geluidsalarmfunctie is geactiveerd.
	Het geluidsalarm en de stopkookfunctie worden geactiveerd.

Indicatielampjes op de display	
	Alleen pop-upbericht is geactiveerd.
	Uitgestelde start functie is geactiveerd.
	Om de instelling te annuleren.

 Het display toont verschillende berichten. Wanneer een berichtvenster verschijnt, drukt u op het display om door te gaan.

Dagelijks gebruik

Verwarmingsfuncties

STANDAARD

	Grillen Toasten, grillen
	Circulatiegrill Vlees roosteren, bruinen
	Hetelucht Zelfs bakken, malsheid, drogen
	Bevroren gerechten Frietjes, aardappelpartjes, loempia's
	Boven + onderwarmte Traditioneel bakken
	Pizza-functie Pizza bakken
	AirFry Voedsel frituren met minder olie en zonder bakpapier.
	Onderwarmte Taarten bakken

 De lamp kan tijdens sommige verwarmingsfuncties automatisch uitschakelen als de temperatuur onder de 80 °C komt.

SPECIAAL

	Inmaken Inmaken van groenten en fruit
	Drogen Gesneden fruit, champignons drogen
	Borden Warmen Voorverwarmen van platen
	Deeg Laten Rijen Het laten rijzen van gistdeeg

	Gratineren Gegratineerd maken, bruinen
	Lage Temperatuur Garen Bereiden van mals gebrad
	Warm houden Voedsel warm houden
	Brood bakken Om brood te bakken.

MAGNETRON

	Magnetron Opwarmen, koken, vermogensbereik: 100 - 1000 W
	Ontdooien Ontdooien van verschillende soorten gerechten, vermogensbereik: 100 - 400 W
	Opwarmen Opwarmen van vooraf bereide maaltijden: 200 - 500 W
	Popcorn Bereiding van popcorn, vermogensbereik: 600 - 800 W
	Smelten Chocolade en boter smelten, vermogensbereik: 100 - 400 W
	Vloeistof Opwarmen van dranken en soepen, vermogensbereik: 600 - 1000 W

COMBI MAGNETRON

	Hetelucht + magnetron Bakken, vermogensbereik: 100 - 400 W.
	Boven- en onderwarmte + magnetron Bakken, braden, vermogensbereik: 100 - 400 W.

	Grill + magnetron Koken, bruinen, vermogensbereik: 100 - 400 W.
	Circulatiegrill + magnetron Grote stukken braden, gratins bakken, vermogensbereik: 100 - 400 W.

Menustructuur

Menu

Druk op  om het menu te openen.

Menu-item		Omschrijving
Kook- En Bakassistent		Toont overzicht van de automatische programma's.
Favorieten		Geeft een overzicht van de favoriete instellingen.
Opties		Om de apparaatconfiguratie in te stellen.
Instellingen	Instelling	Om de apparaatconfiguratie in te stellen.
	Service	Toont de softwareversie en configuratie.

Submenu voor: Opties

Submenu	Omschrijving
Binnenverlichting	Schakelt de lamp in en uit.

Submenu	Omschrijving
Kinderslot	Voorkomt dat het apparaat per ongeluk wordt geactiveerd.
Snel Opwarmen	Verkort de opwarmtijd. Het is alleen beschikbaar voor een aantal verwarmingsfuncties.
Digitale klok-stijl	Wijzigt de indeling van de weergegeven tijdsaanduiding.

Submenu voor: Instellingen

Instelling

Submenu	Beschrijving
Taal	Stelt de taal van het apparaat in.
Helderheid Display	Stelt de helderheid van de display in.
Toetstonen	Schakelt het geluid van de aanraakvelden in en uit. Het is niet mogelijk om de toon te dempen voor  .
Geluidsvolume	Stelt het volume van de belangrijkste geluiden en signalen in.
Dagtijd	Stelt de huidige tijd en datum in.

Service

Submenu	Omschrijving
Softwareversie	Informatie over softwareversie.
Terug naar fabrieksinstellingen	Herstelt fabrieksinstellingen.

Kookgerei en materialen geschikt voor de magnetron

Gebruik alleen kookgerei en materiaal in de magnetron dat hier geschikt voor is. Gebruik onderstaande tabel als referentie.

Controleer de specificaties van het kookgerei/materiaal/voedselbak voor gebruik.

Volg de instructies van de fabrikant voor ander specifiek kookgerei in de magnetron dat niet in deze tabel staat vermeld.

Kookgerei/materiaal			
Ovenvast glas en porselein zonder metalen onderdelen, bijv. hittebestendig glas	✓	✓	✓
Niet-ovenbestendig glas en porselein zonder zilveren, gouden, platina of andere metalen versieringen	✓	X	X
Glas en glaskeramiek van ovenbestendig / diepvriesbestendig materiaal	✓	✓	✓

Kookgerei/materiaal			
Ovenvast keramiek en aardewerk zonder kwarts of metalen onderdelen en metaalhoudend glazuur	✓	✓	✓
Keramiek, porselein en aardewerk met ongeglazuurde onderkant of met kleine gaatjes, bijv. op handvaten	✗	✗	✗
Hittebestendige plastic tot 200 °C	✓	✓	✗
Karton, alleen op papier	✓	✗	✗
Huishoudfolie	✓	✗	✗
Magnetronfolie	✓	✓	✗
Braadschalen gemaakt van metaal, bijv. email, gietijzer	✗	✗	✗
Bakblikken, zwarte lak of met siliconen coating	✗	✗	✗
Bakplaat	✗	✗	✗
Bakrooster	✓	✓	✓
Glazen bodemplaat magnetron	✓	✓	✗

Probleemoplossing

Als u op een probleem met uw apparaat stuit, raadpleeg dan Probleemoplossing in de volledige versie van de

gebruikershandleiding, beschikbaar op:
www.ikea.com.

Technische gegevens

Afmetingen (intern)	Breedte Hoogte Diepte	480 mm 212 mm 411.5 mm
Bruikbare volumes	46 l	
Gebied van de bakplaat	1252 cm ²	
Bovenste verwarmingselement	1900 W	
Onderste verwarmingselement	600 W	
Grillen	1900 W	
Ring	1750 W	
Totale beoordeling	2800 W	
Spanning	220 - 240 V	
Frequentie	50 Hz	
Aantal functies	26	

Energieverbruik

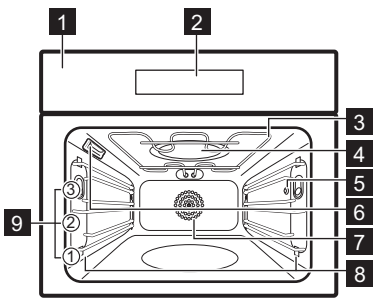
**Productinformatie voor stroomverbruik en maximale tijd om de toepasselijke
modus voor laag vermogen te bereiken**

Stroomverbruik

Stroomverbruik in stand-by	0.8 W
De maximale tijd die de apparatuur nodig heeft om automatisch de toepasselijke modus voor laag vermogen te bereiken	20 min

Product description

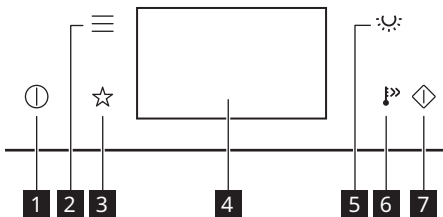
General overview



- 1 Control panel
- 2 Display
- 3 Heating element
- 4 Microwave generator
- 5 Socket for the food sensor
- 6 Lamp
- 7 Fan
- 8 Shelf support, removable (microwave safe)
- 9 Shelf positions

Control panel

Control panel overview

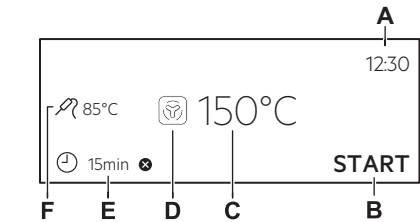


1	ON / OFF Press and hold to turn the appliance on and off.
2	Menu Lists the appliance options and setting functions.
3	Favourites Lists the favourite settings.
4	Display Shows the current settings of the appliance.
5	Lamp switch To turn the lamp on and off.
6	Fast Heat Up To turn on and off the function: Fast Heat Up.

7	Microwave quick start To turn on microwave function (1000 W and 30 seconds).
---	--

Display

Display with key functions set.



- A. Time of Day
- B. START / STOP
- C. Temperature / Microwave timer
- D. Heating functions
- E. Timer
- F. Food Sensor (selected models only)

Display indicators	
OK	To confirm the selection / setting.
<	To go one level back in the menu.
↶	To undo the last action.

Display indicators	
	To turn the options on and off.
	The appliance is locked.
	The sound alarm function is activated.
	The sound alarm and stop cooking function is activated.
	Pop up message only is activated.

Display indicators	
	Delayed start function is activated.
	To cancel the setting.

The display shows various messages. When a message window appears, press the display to continue.

Daily use

Heating functions

STANDARD

	Grill Toasting, grilling
	Turbo Grilling Roasting meat, browning
	True Fan Cooking Even baking, tenderness, drying
	Frozen Foods French fries, potato wedges, spring rolls
	Conventional Cooking Traditional baking
	Pizza Function Baking pizza
	AirFry Frying food with less oil and without baking paper.
	Bottom Heat Baking cakes

The lamp may turn off automatically at a temperature below 80°C during some heating functions.

SPECIALS

	Preserving Preserving vegetables and fruits
	Dehydrating Drying sliced fruit, mushrooms
	Plate Warming Preheating plates
	Dough Proving Proving yeast dough
	Au Gratin Baking gratins, browning

	Slow Cooking Preparing tender roast
	Keep Warm Keeping food warm
	Bread Baking To bake bread.

MICROWAVE

	Microwave Heating up, cooking, power range: 100 - 1000 W
	Defrost Defrosting various types of food, power range: 100 - 400 W
	Reheat Heating up pre-prepared meals, power range: 200 - 500 W
	Popcorn Preparing popcorn bags, power range: 600 - 800 W
	Melting Melting chocolate and butter, power range: 100 - 400 W
	Liquid Heating up drinks and soups, power range: 600 - 1000 W

MICROWAVE COMBINATION

	True Fan Cooking + MW Baking, power range: 100 - 400 W.
	Conventional Cooking + MW Baking, roasting, power range: 100 - 400 W.
	Grill + MW Cooking, browning, power range: 100 - 400 W.
	Turbo Grilling + MW Roasting large pieces, baking gratins, power range: 100 - 400 W.

Menu structure

Menu

Press  to enter the menu.

Menu item		Description
Assisted Cooking		Lists automatic programmes.
Favourites		Lists the favourite settings.
Options		To set the appliance configuration.
Settings	Setup	To set the appliance configuration.
	Service	Shows the software version and configuration.

Submenu for: Options

Submenu	Description
Light	Turns the lamp on and off.
Child Lock	Prevents accidental activation of the appliance.
Fast Heat Up	Shortens the heat up time. It is available only for some of the heating functions.

Submenu	Description
Digital Clock Style	Changes the format of the displayed time indication.

Submenu for: Settings

Setup

Submenu	Description
Language	Sets the appliance language.
Display Brightness	Sets the display brightness.
Key Tones	Turns the tone of the touch fields on and off. It is not possible to mute the tone for ①.
Buzzer Volume	Sets the volume of key tones and signals.
Time of Day	Sets the current time and date.

Service

Submenu	Description
Software Version	Information about software version.
Reset All Settings	Restores factory settings.

Microwave suitable cookware and materials

For the microwave use only suitable cookware and materials. Use below table as a reference.

Check the cookware / material / food container specification before use.

For other specific microwave cookware not listed in this table, follow manufacturer instructions.

Cookware / Material			
Ovenproof glass and porcelain with no metal components, e.g. heat-proof glass	✓	✓	✓
Non-ovenproof glass and porcelain without any silver, gold, platinum or other metal decorations	✓	X	X
Glass and glass ceramic made of ovenproof / frost-proof material	✓	✓	✓
Ovenproof ceramic and earthenware without any quartz or metal components and glazes which contain metal	✓	✓	✓
Ceramic, porcelain and earthenware with unglazed bottom or with small holes, e.g. on handles	X	X	X
Heat-resistant plastic up to 200 °C	✓	✓	X
Cardboard, paper only	✓	X	X

Cookware / Material			
Clingfilm	✓	✗	✗
Microwave clingfilm	✓	✓	✗
Roasting dishes made of metal, e.g. enamel, cast iron	✗	✗	✗
Baking tins, black lacquer or silicon-coated	✗	✗	✗
Baking tray	✗	✗	✗
Wire shelf	✓	✓	✓
Microwave glass bottom plate	✓	✓	✗

Troubleshooting

If you encounter an issue with your appliance, check Troubleshooting in the full

version of the User Manual available on: www.ikea.com.

Technical data

Dimensions (internal)	Width Height Depth	480 mm 212 mm 411.5 mm
Usable volumes	46 l	
Area of baking tray	1252 cm ²	
Top heating element	1900 W	
Bottom heating element	600 W	
Grill	1900 W	
Ring	1750 W	
Total rating	2800 W	
Voltage	220 - 240 V	
Frequency	50 Hz	
Number of functions	26	

Energy efficiency

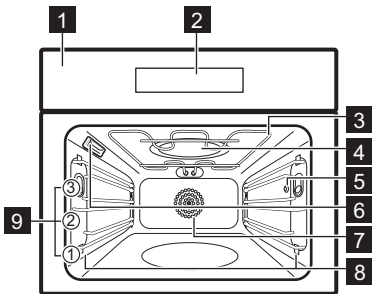
Product information for power consumption and maximum time to reach applicable low power mode

Power consumption

Power consumption in standby	0.8 W
Maximum time needed for the equipment to automatically reach the applicable low power mode	20 min

Description du produit

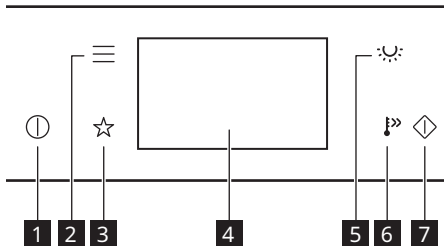
Vue d'ensemble



- 1 Panneau de commande
- 2 Affichage
- 3 Résistance
- 4 Générateur de micro-ondes
- 5 Prise pour la sonde à viande
- 6 Éclairage
- 7 Ventilateur
- 8 Support de grille, amovible (compatible micro-ondes)
- 9 Niveaux de la grille

Bandeau de commande

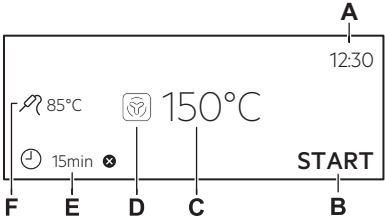
Vue d'ensemble du bandeau de commande



- 7 **Départ rapide micro-ondes**
Pour activer la fonction micro-ondes (1 000 W et 30 secondes).

Affichage

Affichage avec les principales fonctions réglées



- A. Heure actuelle
- B. DEMARRER / ARRETER
- C. Température / Minuteur micro-ondes
- D. Modes de cuisson
- E. Minuteur
- F. Sonde de cuisson (uniquement sur certains modèles)

1	Activez / Désactivez Appuyez et maintenez enfoncé pour allumer et éteindre l'appareil.
2	Menu Répertorie les options de l'appareil et les fonctions de réglage.
3	Mes programmes Indique les réglages favoris.
4	Affichage Affiche les réglages actuels de l'appareil.
5	Curseur de l'éclairage Pour allumer et éteindre l'éclairage.
6	Préchauffage Rapide Pour activer et désactiver la fonction : Préchauffage Rapide.

Voyants de l'affichage	
OK	Pour confirmer la sélection/le réglage.

Voyants de l'affichage	
	Pour remonter d'un niveau dans le menu.
	Pour annuler la dernière action.
	Pour activer et désactiver les options.
	L'appareil est verrouillé.
	La fonction de son alarme est activée.
	Le son alarme et la fonction d'arrêt de cuisson sont activés.

Voyants de l'affichage	
	Seul le message contextuel est activé.
	Démarrage retardé fonction est activée.
	Pour annuler le réglage.

L'écran affiche différents messages. Lorsqu'une fenêtre de message apparaît, appuyez sur l'affichage pour continuer.

Utilisation quotidienne

Modes de cuisson

FONCTIONS STANDARD

	Gril Toaster, griller
	Turbo gril Rôtir la viande, faire dorer
	Chaleur tournante Cuisson homogène, tendreté, séchage
	Plats surgelés Frites, quartiers de pommes de terre, rouleaux de printemps
	Chauffage Haut/ Bas Cuisson traditionnelle
	Fonction Pizza Cuisson de pizza
	AirFry Faire frire des aliments avec moins d'huile et sans papier sulfurisé.
	Chauffage inférieur Cuisson de gâteaux

Durant certains modes de cuisson, l'éclairage peut s'éteindre automatiquement à une température inférieure à 80 °C.

PROGRAMMES SPÉCIAUX

	Stérilisation Conservation des légumes et des fruits
	Déshydratation Séchage de fruits émincés, champignons
	Chauffe-plats Préchauffage des assiettes
	Levée de pâte/pain Faire lever la pâte

	Gratiner Cuire des gratins, faire dorer
	Cuisson basse température Préparation de rôti tendre
	Maintien au chaud Maintien au chaud des aliments
	Cuisson du pain Pour cuire du pain.

MICRO-ONDES

	Micro-ondes Chauffage, cuisson, plage de puissance : 100 - 1000 W
	Décongélation Décongélation de différents types d'aliments, plage de puissance : 100 À 400 W
	Réchauffer Chauffage de plats préparés, plage de puissance : 200 - 500 W
	Pop corn Préparation de sacs de pop-corn, plage de puissance : 600 - 800 W
	Fondre Fondre du chocolat et du beurre, plage de puissance : 100 - 400 W
	Liquides Chauffage de boissons et de soupes, plage de puissance : 600 - 1000 W

MICRO-ONDES, COMBINAISON

	Chaleur tournante + Micro-ondes Cuisson, plage de puissance : 100 - 400 W.
	Chauffage Haut/Bas + Micro-ondes Cuisson, rôtissage, gamme de puissance : 100 - 400 W.

	Gril + Micro-ondes Cuire, faire dorer, plage de puissance : 100 - 400 W.
	Turbo Gril+ Micro-ondes Rôtir de grandes pièces, faire des gratins, plage de puissance : 100 - 400 W.

Structure des menus

Menu

Appuyez sur  pour accéder au menu.

Élément du menu		Description
Cuisson assistée		Indique les programmes automatiques.
Mes programmes		Indique les réglages favoris.
Options		Pour régler l'appareil.
Configurations	Configuration	Pour régler l'appareil.
	Service	Affiche la version et la configuration du logiciel.

Sous-menu pour : Options

Sous-menu	Description
Eclairage four	Allume et éteint l'éclairage.
Sécurité enfants	Empêche l'activation accidentelle de l'appareil.

Sous-menu	Description
Préchauffage Rapide	Réduit la durée de préchauffage. Uniquement disponible avec certains modes de cuisson.
Affichage Heure	Change le format de l'affichage de l'heure.

Sous-menu pour : Configurations

Configuration

Sous-menu	Description
Langue	Définit la langue de l'appareil.
Affichage Luminosité	Règle la luminosité de l'affichage.
Son touches	Active et désactive la tonalité des champs tactiles. Il n'est pas possible de couper la tonalité pour  .
Volume Alarme	Règle le volume des signaux sonores et des tonalités des touches.
Heure actuelle	Règle l'heure et la date actuelles.

Service

Sous-menu	Description
Version du logiciel	Informations sur la version logicielle.
Réinitialiser tous les réglages	Restaure les réglages d'usine.

Ustensiles de cuisine et matériaux adaptés aux micro-ondes

Pour la cuisson au micro-ondes, n'utilisez que des récipients et matériaux adaptés. Utilisez le tableau ci-dessous comme référence.

Vérifiez les caractéristiques des ustensiles de cuisine/des matériaux/du récipient alimentaire avant utilisation.

Pour les autres récipients de cuisson à micro-ondes qui ne sont pas répertoriés dans ce tableau, suivez les instructions du fabricant.

Ustensiles de cuisine / Matériaux			
Verre et porcelaine allant au four ne contenant aucun composant métallique, par ex. le verre résistant à la chaleur	✓	✓	✓
Verre et porcelaine n'allant pas au four sans décor en argent, or, platine ou métal	✓	X	X

Ustensiles de cuisine / Matériaux			
Verre et vitrocéramique en matériau résistant aux températures élevées/basses	✓	✓	✓
Récipients en céramique et en faïence allant au four sans composant en quartz ou en métal ni vernis contenant du métal	✓	✓	✓
Céramique, porcelaine et faïence dont le fond n'est pas verni ou avec de petits trous, par exemple sur les poignées	✗	✗	✗
Plastique résistant à la chaleur jusqu'à 200 °C	✓	✓	✗
Carton, papier uniquement	✓	✗	✗
Film étirable	✓	✗	✗
Film étirable pour micro-ondes	✓	✓	✗
Plats à rôtir en métal, par ex. en émail, en fonte	✗	✗	✗
Moules à gâteaux, laqués noirs ou avec revêtement en silicone	✗	✗	✗
Plateau de cuisson	✗	✗	✗
Grille métallique	✓	✓	✓
Plateau en verre du micro-ondes	✓	✓	✗

Dépannage

Si vous rencontrez un problème avec votre appareil, consultez le chapitre Dépannage

dans la version complète de la notice d'utilisation disponible sur : www.ikea.com.

Données techniques

Dimensions (internes)	Largeur Hauteur Profondeur	480 mm 212 mm 411.5 mm
Volumes utilisables	46 l	
Zone du plateau de cuisson	1252 cm²	
Chauffage de voûte	1900 W	
Chauffage de sole	600 W	
Gril	1900 W	
Circuit	1750 W	
Puissance totale	2800 W	
Tension	220 - 240 V	
Fréquence	50 Hz	
Nombre de fonctions	26	

Efficacité énergétique

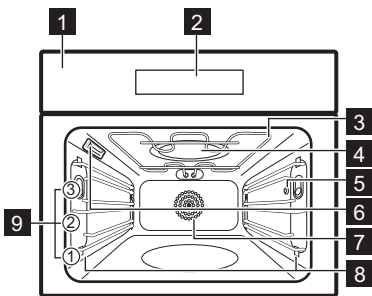
Informations produits pour la consommation d'énergie et le temps maximum requis pour atteindre le mode faible puissance applicable

Consommation d'énergie

Consommation d'énergie en mode veille	0.8 W
Temps maximum requis pour que l'équipement atteigne automatiquement le mode basse puissance applicable	20 min

Gerätebeschreibung

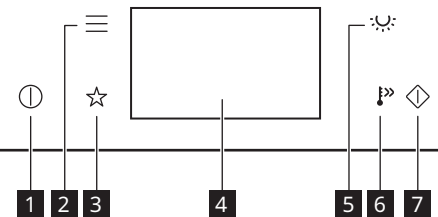
Gesamtansicht



- 1 Bedienfeld
- 2 Display
- 3 Heizelement
- 4 Mikrowellengenerator
- 5 Buchse für den Temperatursensor
- 6 Lampe
- 7 Ventilator
- 8 Einschubschienen, herausnehmbar (mikrowellengeeignet)
- 9 Einschubebenen

Bedienfeld

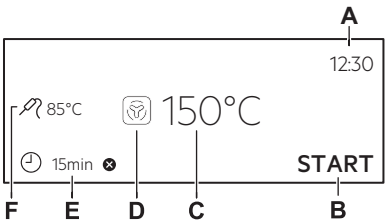
Überblick – Bedienfeld



7	Mikrowellen-Schnellstart Einschalten der Mikrowellenfunktion (1000 W und 30 Sekunden).
---	--

Display

Display mit Tastenfunktionen.



- A. Uhrzeit
- B. START / STOP
- C. Temperatur / Mikrowellen Timer
- D. Ofenfunktionen
- E. Kurzzeitwecker
- F. Temperatursensor (nur ausgewählte Modelle)

1	Ein / Aus Gedrückt halten, um das Gerät ein- und auszu- schalten.
2	Menü Listet die Geräteoptionen und Einstellfunktio- nen auf.
3	Favoriten Liste der bevorzugten Einstellungen.
4	Display Zeigt die aktuellen Einstellungen des Geräts an.
5	Lichtschalter Ein- und Ausschalten der Beleuchtung.
6	Schnellaufheizung Ein- und Ausschalten der Funktion: Schnellauf- heizung.

Display-Anzeigen	
OK	Bestätigen der Auswahl / Einstellung.
<	Zurückblättern um eine Menüebene.

Display-Anzeigen	
	Rückgängig machen der letzten Aktion.
	Ein- und Ausschalten der Optionen.
	Das Gerät ist verriegelt.
	Die akustische Alarmfunktion ist aktiviert.
	Die akustische Alarmfunktion und der Garstopp sind aktiviert.
	Nur Pop-up-Meldung ist aktiviert.

Display-Anzeigen	
	Zeitvorwahl Funktion ist eingeschaltet.
	Abbrechen der Einstellung.



Das Display zeigt verschiedene Meldungen an. Wenn ein Meldungsfenster erscheint, drücken Sie auf die Anzeige, um fortzufahren.

Täglicher Gebrauch

Ofenfunktionen

STANDARDFUNKTIONEN

	Grill Toasten, Grillen
	Heißluftgrillen Braten von Fleisch, Bräunen
	Heißluft Gleichmäßiges Backen, Zartheit, Dörren
	Tiefkühlgerichte Pommes frites, Kartoffelspalten, Frühlingsrollen
	Ober-/Unterhitze Traditionelles Backen
	Pizzastufe Backen von Pizza
	AirFry Zum Frittieren von Lebensmitteln mit weniger Öl und ohne Backpapier.
	Unterhitze Kuchen backen



Die Lampe wird ggf. bei einigen Ofenfunktionen und einer Temperatur unter 80 °C automatisch ausgeschaltet.

SONDERFUNKTIONEN

	Einkochen Einkochen von Gemüse und Obst
	Dörren Dörren von Obst und Pilzen in Scheiben
	Teller wärmen Teller vorwärmen
	Gärstufe Gehen von Hefeteig

	Überbacken Gratins zubereiten, Bräunen
	Niedertemperatur Garen Zubereitung von zartem Braten
	Warmhalten Warmhalten von Speisen
	Brot Backen Zum Backen von Brot.

MIKROWELLE

	Mikrowelle Aufwärmen, Kochen, Leistungsbereich: 100–1000 W
	Auftauen Auftauen verschiedener Lebensmittelarten, Leistungsbereich: 100–400 W
	Aufwärmen Erwärmen von Fertiggerichten, Leistungsbereich: 200–500 W
	Popcorn Funktion Popcornbeutel vorbereiten, Leistungsbereich: 600 - 800 W
	Schmelzen Schmelzen von Schokolade und Butter, Leistungsbereich: 100–400 W
	Flüssigkeiten Aufwärmen von Getränken und Suppen, Leistungsbereich: 600–1000 W

MIKROWELLEN-KOMBINATION

	Heißluft + MW Backen, Leistungsbereich: 100–400 W.
	Ober-/Unterhitze + MW Backen, Rösten, Leistungsbereich: 100–400 W.

	Grill + MW Kochen, Bräunen, Leistungsbereich: 100–400 W.
	Heißluftgrillen + MW Braten großer Stücke, Backen von Gratins, Leistungsbereich: 100–400 W.

Menü-Struktur

Menü

Drücken Sie , um das Menü aufzurufen.

Menüpunkt		Beschreibung
Koch-Assistent		Liste der automatischen Programme.
Favoriten		Liste der bevorzugten Einstellungen.
Optionen		Konfigurieren des Geräts.
Einstellungen	Setup	Konfigurieren des Geräts.
	Service	Zeigt die Version und Konfiguration der Software an.

Untermenü für: Optionen

Untermenü	Beschreibung
Backofenbeleuchtung	Ein- und Ausschalten der Beleuchtung.
Kindersicherung	Verhindert ein versehentliches Einschalten des Geräts.

Untermenü	Beschreibung
Schnellaufheizung	Verringert die Aufheizzeit. Die Funktion ist nur für einige Ofenfunktionen verfügbar.
Digitale Uhrzeitanzeige	Ändern des Formats der angezeigten Uhrzeit.

Untermenü für: Einstellungen

Setup

Untermenü	Beschreibung
Sprache	Legt die Sprache des Geräts fest.
Helligkeit	Auswahl der Helligkeit.
Tastentöne	Ein- und Ausschalten der Tastentöne der Sensorfelder. Es ist nicht möglich, den Signalton für Folgendes stummzuschalten:  .
Lautstärke	Einstellen der Lautstärke der Tastentöne und Signale.
Uhrzeit	Einstellen der aktuellen Uhrzeit und des Datums.

Service

Untermenü	Beschreibung
Softwareversion	Informationen zur Softwareversion.
Gerät auf Werkseinstellungen zurücksetzen	Wiederherstellung der Werkseinstellungen.

Mikrowellengeeignetes Kochgeschirr und Materialien

Verwenden Sie nur mikrowellengeeignetes Kochgeschirr und Materialien. Verwenden Sie die folgende Tabelle als Referenz.

Prüfen Sie vor der Verwendung die Spezifikationen für Kochgeschirr / Material / Garbehälterset.

Für sonstiges spezielles Mikrowellen-Kochgeschirr, das nicht in dieser Tabelle aufgeführt ist, folgen Sie den Anweisungen des Herstellers.

Kochgeschirr / Material			
Feuerfestes Glas und Porzellan ohne Metallteile, z. B. hitzebeständiges Glas	✓	✓	✓
Nicht feuerfestes Glas und Porzellan ohne Verzierung aus Silber, Gold, Platin oder Metall	✓	X	X
Glas und Glaskeramik aus hitze-/frostbeständigem Material	✓	✓	✓

Kochgeschirr / Material			
Backofengeeignete Keramik und Steingut ohne Quarz- oder Metallteile oder metallhaltige Glasur	✓	✓	✓
Keramik, Porzellan und Steingut mit unglasiertem Boden oder mit kleinen Löchern, z. B. auf den Griffen	✗	✗	✗
Hitzebeständiger Kunststoff bis 200 °C	✓	✓	✗
Pappe, nur Papier	✓	✗	✗
Frischhaltefolie	✓	✗	✗
Mikrowellengeeignete Frischhaltefolie	✓	✓	✗
Bratgeschirr aus Metall, z. B. Emaille, Gusseisen	✗	✗	✗
Backformen, schwarz lackiert oder silikonbeschichtet	✗	✗	✗
Backblech	✗	✗	✗
Kombirost	✓	✓	✓
Mikrowellen-Bodenplatte aus Glas	✓	✓	✗

Fehlerbehebung

Wenn Sie ein Problem mit Ihrem Gerät haben, lesen Sie das Kapitel Fehlerbehebung

in der Vollversion der Bedienungsanleitung, die hier verfügbar ist: www.ikea.com.

Technische Daten

Abmessungen (intern)	Breite Höhe Tiefe	480 mm 212 mm 411.5 mm
Nutzbare Volumina	46 l	
Backblechgröße	1252 cm²	
Oberes Heizelement	1900 W	
Unteres Heizelement	600 W	
Grill	1900 W	
Ring	1750 W	
Gesamtbewertung	2800 W	
Spannung	220 - 240 V	
Frequenz	50 Hz	
Anzahl der Funktionen	26	

Energieeffizienz

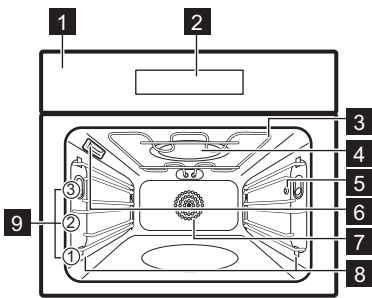
Produktinformationen für Leistungsaufnahme und maximale Zeit bis zum Erreichen des entsprechenden Energiesparmodus

Leistungsverbrauch

Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand	0.8 W
Maximale Zeit, die das Gerät benötigt, um automatisch den entsprechenden Energiesparmodus zu erreichen	20 Min

Descrizione del prodotto

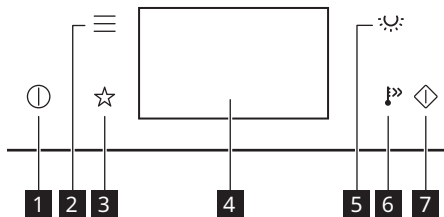
Panoramica generale



- 1 Pannello dei comandi
- 2 Display
- 3 Resistenza
- 4 Generatore microonde
- 5 Presa per la termosonda
- 6 Lampadina
- 7 Ventola
- 8 Supporto ripiano, rimovibile (microonde sicuro)
- 9 Posizioni ripiano

Pannello dei comandi

Panoramica del pannello di controllo

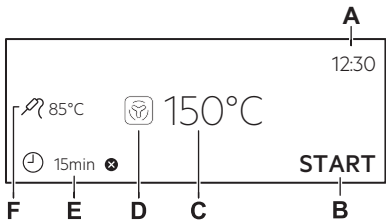


1	ON / OFF Tenere premuto per accendere e spegnere l'apparecchiatura.
2	Menu Elenca le opzioni dell'apparecchiatura e le funzioni di impostazione.
3	Preferiti Elenca le impostazioni preferite.
4	Display Mostra le impostazioni correnti dell'apparecchiatura.
5	Interruttore lampadina Per accendere e spegnere la lampadina.
6	Riscaldamento rapido Per accendere e spegnere il forno: Riscaldamento rapido.

7	Avvio rapido del microonde Per accendere la funzione microonde (1000 W e 30 secondi).
---	---

Display

Display con le funzioni chiave impostate.



- A. Imposta ora
- B. START / STOP
- C. Temperatura / Timer microonde
- D. Funzioni cottura
- E. Timer
- F. Termosonda (solo modelli selezionati)

Spie display	
OK	Per confermare la selezione / l'impostazione.
<	Per tornare indietro di un livello nel menu.
↶	Per annullare l'ultima azione.

Spie display	
	Per attivare o disattivare le opzioni.
	L'apparecchiatura è bloccata.
	La funzione Suono allarme è attivata.
	La funzione Suono allarme e termine cottura è attivata.
	Solo il messaggio pop-up è attivato.

Spie display	
	la funzione Partenza ritardata è attiva.
	Per annullare l'impostazione.

Il display mostra vari messaggi. Quando viene visualizzata una finestra di messaggio, premere il display per continuare.

Uso quotidiano

Funzioni cottura

STANDARD

	Grill Tostatura, cottura al grill
	Doppio grill ventilato Arrostire carne, rosolare
	Cottura ventilata Cottura omogenea, tenerezza, essiccazione
	Cibi congelati Patatine fritte, spicchi di patate, involtini primavera
	Cottura convenzionale Cottura tradizionale
	Funzione Pizza Preparare la pizza
	AirFry Frittura di alimenti con meno olio e senza carta da forno.
	Resistenza inferiore Cuocere dolci

La lampada si potrebbe spegnere automaticamente a temperature inferiori a 80 °C durante alcune funzioni cottura.

FUNZIONI SPECIALI

	Marmellate/Conserve Conservazione di verdure e frutta
	Essiccazione Essiccare frutta tagliata a fette, funghi
	Riscaldamento piatti Preriscaldamento piatti
	Lievitazione pasta Lievitazione impasto
	Gratinato Gratin, doratura

	Cottura lenta Preparazione di arrostiti teneri
	Mantieni caldo Mantenimento in caldo degli alimenti
	Cottura Pane Per cuocere il pane.

MICROONDE

	Microonde Riscaldamento, cottura, gamma di potenza: 100 - 1000 W
	Scongelamento Sbrinamento di vari tipi di alimenti, gamma di potenza: 100 - 400 W
	Riscaldare Riscaldamento di pasti pronti, gamma di potenza: 200 - 500 W
	Funzione popcorn Prep. sacchetti di popcorn, gamma di potenza: 600 - 800 W
	Sciogliere Fusione di cioccolato e burro, gamma di potenza: 100 - 400 W
	Liquido Riscaldamento di bevande e zuppe, gamma di potenza: 600 - 1000 W

COMBINAZIONE CON MICROONDE

	Cottura Ventilata + Microonde Cottura al forno, potenza: 100 - 400 W.
	Cottura convenzionale + Microonde Cottura al forno, tostatura, potenza: 100 - 400 W.
	Grill + Microonde Cottura, doratura, gamma di potenza: 100 - 400 W.

	Grill + Ventola + Microonde Arrostire grandi pezzi, gratinare, gamma di potenza: 100 - 400 W.
--	---

Struttura del menu

Menu

Premere per accedere al menu.

Voce menu		Descrizione
Cottura guidata		Elenca i programmi automatici.
Preferiti		Elenca le impostazioni preferite.
Opzioni		Per impostare la configurazione dell'apparecchiatura.
Impostazioni	Configurazione	Per impostare la configurazione dell'apparecchiatura.
	Assistenza tecnica	Mostra la configurazione e la versione software.

Sottomenu per: Opzioni

Sottomenu	Descrizione
Luce forno	Accensione e spegnimento della lampada.
Sicurezza bambini	Previene l'attivazione accidentale dell'apparecchiatura.

Sottomenu	Descrizione
Riscaldamento rapido	Riduce il tempo di riscaldamento. È disponibile solo per alcune delle funzioni cottura.
Visualizzazione orario digitale	Cambia il formato dell'indicazione oraria visualizzata.

Sottomenu per: Impostazioni

Configurazione

Sottomenu	Descrizione
Lingua	Imposta la lingua dell'apparecchiatura.
Luminosità	Imposta la luminosità del display.
Volume toni	Attiva e disattiva il tono dei tasti a sfioramento. Non è possibile disattivare i segnali acustici per .
Volume acustico	Imposta il volume delle tonalità e dei segnali dei tasti.
Imposta ora	Imposta l'ora e la data attuali.

Assistenza tecnica

Sottomenu	Descrizione
Versione software	Informazioni sulla versione software.
Ripristino impostazioni iniziali di fabbrica	Ripristina le impostazioni di fabbrica.

Pentole e materiali adatti per un uso in microonde

Per il microonde usare solo tegami e materiali adeguati. Usare la seguente tabella come riferimento.

Controllare le specifiche delle pentole/del materiale/del contenitore di alluminio prima dell'uso.

Per altre pentole a microonde specifiche non elencate in questa tabella seguire le istruzioni del produttore.

Pentole / Materiale			
Vetro e porcellana termoresistente (senza componenti metallici, ad es. vetro a prova di calore)	✓	✓	✓
Vetro e porcellana non resistente al fuoco senza applicazioni o decorazioni in argento, oro, platino o metallo	✓	✗	✗
Vetro e vetroceramica in materiale resistente al fuoco / al gelo	✓	✓	✓
Articoli in ceramica e terracotta, senza componenti al quarzo o componenti metalliche e smalti che contengono metallo	✓	✓	✓

Pentole / Materiale			
Ceramica, porcellana e oggetti di terracotta con parte inferiore non in vetro o con fori piccoli, ad esempio sulle maniglie	X	X	X
Plastica termoresistente fino a 200 °C	✓	✓	X
Cartone, solo carta	✓	X	X
Pellicola	✓	X	X
Pellicola trasparente da microonde	✓	✓	X
Piatti per arrosto in metallo, ad es. smalto, ghisa	X	X	X
Teglie laccate in nero o rivestite in silicone	X	X	X
Lamiera dolci	X	X	X
Ripiano a filo	✓	✓	✓
Piatto inferiore in vetro del microonde	✓	✓	X

Risoluzione dei problemi

In caso di problemi con l'apparecchiatura consultare Risoluzione dei problemi nella

versione completa del Manuale d'uso disponibile su: www.ikea.com.

Dati tecnici

Dimensioni (interne)	Larghezza Altezza Profondità	480 mm 212 mm 411.5 mm
Volumi utilizzabili	46 l	
Area della lamiera dolci	1252 cm²	
Resistenza superiore	1900 W	
Resistenza inferiore	600 W	
Grill	1900 W	
Anello	1750 W	
Valutazione totale	2800 W	
Tensione	220 - 240 V	
Frequenza	50 Hz	
Numero di funzioni	26	

Efficienza energetica

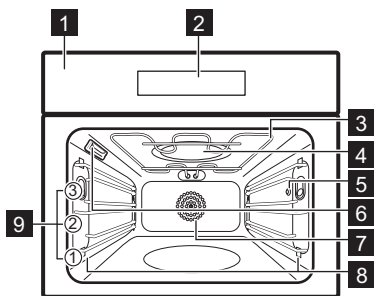
Informazioni sul prodotto per il consumo energetico e il tempo massimo per raggiungere la modalità bassa potenza applicabile

Consumo di energia

Potenza elettrica assorbita in standby	0.8 W
Tempo massimo necessario al dispositivo per raggiungere automaticamente la modalità a bassa potenza applicabile	20 min

Produktbeskrivelse

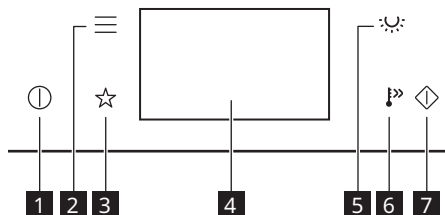
Generell oversikt



- 1 Betjeningspanel
- 2 Display
- 3 Varmeelement
- 4 Mikrobølgegenerator
- 5 Kontakt til steketermometer
- 6 Lampe
- 7 Vifte
- 8 Hyllestøtte, avtakbar (mikrobølgeovnsikker)
- 9 Hyllenivåer

Betjeningspanel

Oversikt over betjeningspanel

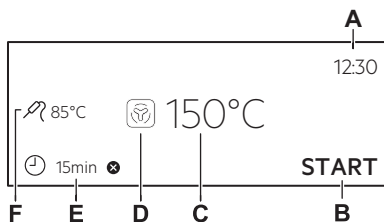


1	På / Av Trykk og hold for å slå produktet på og av.
2	Meny Viser produktets tilvalg og innstillingsfunksjoner.
3	Favoritter Viser favorittinnstillingene.
4	Display Viser de gjeldende innstillingene for produktet.
5	Lysbryter Slik slår du lampen av og på.
6	Hurtigoppvarming Slik slår du funksjonen av og på: Hurtigoppvarming.

7	Rask start for mikrobølgeovn For å slå på mikrobølgeovnsfunksjonen (1000 W og 30 sekunder).
---	---

Display

Display med nøkkelfunksjoner valgt.



- A. Tid på dagen
- B. START / STOPP
- C. Temperatur / Mikrobølge-timer
- D. Varmefunksjoner
- E. Timer
- F. Steketermometer (bare på utvalgte modeller)

Displayindikatorer	
OK	For å bekrefte valget eller innstillingen.
<	Gå ett nivå tilbake på menyen.

Displayindikatorer	
	Angr siste handling.
	For å slå alternativene på og av.
	Produktet er låst.
	Lydsignalfunksjonen aktiveres.
	Lydsignalet og funksjonen for å stoppe matlagingen aktiveres.

Displayindikatorer	
	Kun popup-meldingen aktiveres.
	Utsatt start-funksjonen er aktivert.
	Slik sletter du innstillingen.

 Displayet viser ulike meldinger. Når et meldingsvindu vises, trykk på displayet for å fortsette.

Daglig bruk

Varmefunksjoner

STANDARD

	Grill Brødristing, grilling
	Gratinerer med vifte Steke kjøtt, bruning
	Ekte Varmluft Tilberedning, mørhet, tørking
	Frossen mat Pommes frites, potetbåter, vårruller
	Over og Undervarme Tradisjonell steking
	Pizzafunksjon Lage pizza
	AirFry Steke mat med mindre olje og uten bakepapir.
	Undervarme Steking av kaker

 Lampen kan deaktiveres automatisk ved en temperatur under 80 °C for enkelte ovnsfunksjoner.

	Langtidssteking Tilberedning av mør stek
	Hold varm Holde maten varm
	Brødbaking Slik baker du brød.

MIKROBØLGE

	Mikrobølge Oppvarming, matlaging, effektområde: 100–1000 W
	Tining Tining av ulike mattyper, effektområde: 100–400 W
	Gjenoppvarming Oppvarming av forhåndslagde måltider, effektområde: 200–500 W
	Popcorn Lage popcorn, effektområde: 600–800 W
	Smelter Smelte sjokolade og smør, effektområde: 100–400 W
	Væske Oppvarming av drikke og supper, effektområde: 600–1000 W

SPEIALER

	Hermetisering Bevaring av grønnsaker og frukt
	Tørking Tørke oppkuttet frukt og sopp
	Tallerkenoppvarming Forvarme tallerker
	Deigheving Heving av gjærdeig
	Grateng Gratenger, bruning

MIKROBØLGEKOMBINASJON

	Tilberedning med varmluft + mikrobølge Baking, effektområde: 100–400 W.
	O-/undervarme + mikro Baking, steking, effektområde: 100–400 W.
	Grill + mikrobølge Matlaging, bruning, effektområde: 100–400 W.
	Grill + varmluft + mikrobølge Steking av store stykker og lage gratenger, effektområde: 100–400 W.

Menystruktur

Meny

Trykk på  for å gå inn i menyen.

Meny-element		Beskrivelse
Assistert matlaging		Viser automatiske programmer.
Favoritter		Viser favorittinnstillingene.
Alternativer		For å angi produktkonfigurasjonen.
Oppsett	Oppsett	For å angi produktkonfigurasjonen.
	Service	Viser programvareversjon og konfigurasjon.

Undermeny for: Alternativer

Undermeny	Beskrivelse
Ovnslus	Slår lyset av og på.
Barnelås	Forhindrer utilsiktet aktivering av produktet.
Hurtigoppvarming	Forkorter oppvarmingstiden. Funksjonen er kun tilgjengelig for enkelte av ovnsfunksjonene.

Undermeny	Beskrivelse
Digital klokke	Endrer formatet til den viste tidsangivelsen.

Undermeny for: Oppsett

Oppsett

Undermeny	Beskrivelse
Språk	Angir produktets språk.
Skjermlysstyrke	Angir skjermens lysstyrke.
Tastelyder	Slår tastelyden til sensorfeltene av og på. Det er ikke mulig å dempe lyden for  .
Summerlyd	Angir volumet på tastelyder og -signaler.
Tid på dagen	Stiller inn gjeldende tid og dato.

Service

Undermeny	Beskrivelse
Programvareversjon	Informasjon om programvareversjon.
Tilbakestill alle innstillinger	Tilbakestiller til fabrikkinnstillingene.

Egnede kokekar og materialer for mikrobølgeovn

Bruk bare egnede kokekar og materialer i mikrobølgeovnen. Bruk tabellen nedenfor som referanse.

Sjekk spesifikasjonene for kokekar/materiale/matbeholder før bruk.

For andre spesifikke kokekar i mikrobølgeovn som ikke er oppført i denne tabellen, følg produsentens instruksjoner.

Kokekar/materiale	 	  	   
Ildfast glass og porselen uten metaldeler, f.eks. varmefast glass	✓	✓	✓
Ikke-ildfast glass og porselen uten sølv-, gull-, platina- eller metallbelegg/dekor	✓	X	X
Glass og glasskeramikk av ovns-/frostsikkert materiale	✓	✓	✓
Ildfast keramikk og steintøy uten kvarts- eller metallkomponenter og glasur som inneholder metall	✓	✓	✓
Keramikk, porselen eller steintøy som har uglassert bunn eller små hull, f.eks. på håndtaket	X	X	X
Varmebestandig plast opptil 200 °C	✓	✓	X

Kokekar/materiale			
Papp, kun papir	✓	✗	✗
Plastfolie	✓	✗	✗
Plastfolie for mikrobølgeovn	✓	✓	✗
Stekeformer av metall, f.eks. emalje, støpejern	✗	✗	✗
Kakeformer, svartlakkerte eller silikonbelagte	✗	✗	✗
Stekebrett	✗	✗	✗
Rist	✓	✓	✓
Bunntallerken i glass for mikrobølgeovn	✓	✓	✗

Feilsøking

Hvis du støter på et problem med produktet ditt, sjekk Feilsøking i den fullstendige

versjonen av bruksanvisningen som er tilgjengelig på: www.ikea.com.

Tekniske data

Mål (innvendig)	Bredde Høyde Dybde	480 mm 212 mm 411.5 mm
Bruksvolum	46 l	
Stekebrett	1252 cm ²	
Overelement	1900 W	
Undervarmeelementet	600 W	
Grill	1900 W	
Ring	1750 W	
Total rangering	2800 W	
Spennning	220 - 240 V	
Frekvens	50 Hz	
Antall funksjoner	26	

Energieffektivitet

Produktinformasjon for strømforbruk og maksimal tid for å nå gjeldende laveffektmodus

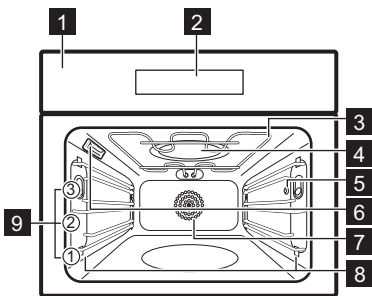
Strømforbruk

Strømforbruk i standby-modus	0.8 W
------------------------------	-------

Maksimal tid som trengs for at utstyret automatisk skal nå gjeldende laveffektmodus	20 min
---	--------

Descrição do produto

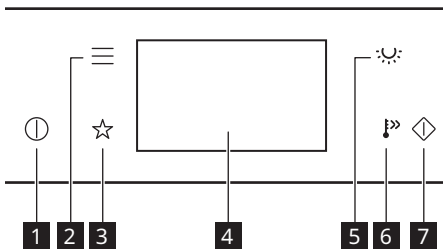
Visão geral



- 1 Painel de comandos
- 2 Visor
- 3 Elemento de aquecimento
- 4 Gerador de micro-ondas
- 5 Tomada para a sonda térmica
- 6 Lâmpada
- 7 Ventilador
- 8 Apoio para prateleira, amovível (seguro para microondas)
- 9 Nível das prateleiras

Painel de commandos

Descrição geral do painel de comandos

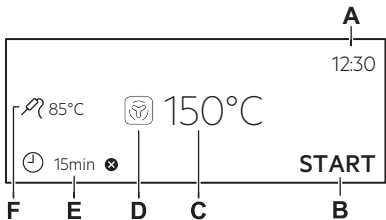


1	On / Off Prima continuamente para ligar e desligar o aparelho.
2	Menu Apresenta uma lista das opções do aparelho e das funções de seleção.
3	Favoritos Lista as definições favoritas.
4	Visor Apresenta as definições atuais do aparelho.
5	Interruptor da lâmpada Para acender e apagar a lâmpada.
6	Aquecimento Rápido Para ativar e desativar a função: Aquecimento Rápido.

7	Iniciar rápido do micro-ondas Para ativar a função micro-ondas (1000 W e 30 segundos).
---	--

Visor

Visor com funções chave definidas.



- A. Hora
- B. INICIAR / PARAR
- C. Temperatura / Temporizador do micro-ondas
- D. Tipos de aquecimento
- E. Temporizador
- F. Sonda térmica (apenas modelos selecionados)

Indicadores do visor	
OK	Para confirmar a seleção/definições.

Indicadores do visor	
	Para voltar um nível no menu.
	Para desfazer a última ação.
	Para ativar e desativar as opções.
	O aparelho está bloqueado.
	A função de alarme sonoro está ativada.
	O alarme sonoro e a função de paragem de cozedura estão ativados.

Indicadores do visor	
	Apenas a mensagem pop-up está ativada.
	Função Início programado está ativada.
	Para cancelar as definições.

O visor apresenta várias mensagens. Quando aparecer uma janela de mensagem, prima o visor para continuar.

Utilização diária

Tipos de aquecimento

NORMAL

	Grelhador Tostar, grelhar
	Grelhador ventilado Assar carne, alourar
	Ventilado + Resistência Circ Assado uniforme, tenro, seco
	Congelados Batatas fritas, batatas em fatias, rolos de primavera
	Calor superior/inferior Cozedura tradicional
	Função Pizza Fazer pizza
	AirFry Fritar alimentos com menos óleo e sem papel vegetal.
	Aquecimento inferior Cozer bolos

Alguns tipos de aquecimento podem desligar a lâmpada automaticamente se a temperatura for inferior a 80 °C.

ESPECIAIS

	Conservar Conservar legumes e frutas
	Secar Secar frutos fatiados, cogumelos
	Aquecer pratos Placas de pré-aquecimento
	Massa de pão Descongelar massa levedada

	Gratinado Fazer gratinados, alourar
	Aquecimento a Baixa temp. Preparar carne assada tenra
	Função manter quente Manter os alimentos quentes
	Pão Para cozer pão.

MICRO-ONDAS

	Micro-ondas Aquecer, cozinhar, intervalo de potência: 100 - 1000 W
	Descongelar Descongelar vários tipos de alimentos, intervalo de potência: 100 - 400 W
	Reaquecer Aquecer refeições pré-preparadas, intervalo de potência: 200 - 500 W
	Pipocas Preparar sacos de pipocas, intervalo de potência: 600 - 800 W
	Derreter Derreter chocolate e manteiga, intervalo de potência: 100 - 400 W
	Líquido Aquecer bebidas e sopas, intervalo de potência: 600 - 1000 W

MICRO-ONDAS

	Ventilado + Resistência Circ + MO Cozedura, intervalo de potência: 100 - 400 W.
	Aquecimento superior/inferior + MO Cozer, assar, intervalo de potência: 100 - 400 W.

	Grelhador + MO Cozinhar, alourar, intervalo de potência: 100 - 400 W.
	Grelhador + Ventilado + MO Assar peças grandes, cozer gratinados, intervalo de potência: 100 - 400 W.

Estrutura do menu

Menu

Prima  para entrar no menu.

Artigo do menu		Descrição
Cozedura assistida		Lista os programas automáticos.
Favoritos		Lista as definições favoritas.
Opções		Para definir a configuração do aparelho.
Definições	Configuração	Para definir a configuração do aparelho.
	Assistência Técnica	Apresenta a configuração e a versão do software.

Submenu para: Opções

Submenu	Descrição
Luz	Acende e apaga a lâmpada.

Submenu	Descrição
Bloqueio para crianças	Impede a ativação acidental do aparelho.
Aquecimento Rápido	Diminui o tempo de aquecimento. Esta função está disponível apenas para algumas funções de aquecimento.
Estilo Relógio Digital	Altera o formato da indicação da hora apresentada.

Submenu para: Definições

Configuração

Submenu	Do ciclo
Idioma	Define o idioma do aparelho.
Brilho do Visor	Define a intensidade do visor.
Sons "teclado"	Liga e desliga o som dos campos de toque. Não é possível silenciar o som para  .
Volume do Alarme	Define o volume dos tons das teclas e sinais.
Hora	Definir a hora e a data atuais.

Assistência Técnica

Submenu	Descrição
Versão do software	Informação sobre a versão do software.
Restaurar Configurações	Restaura as definições de fábrica.

Recipientes e materiais adequados para micro-ondas

Utilize apenas materiais e recipientes adequados para micro-ondas quando utilizar a função de micro-ondas. Utilize a tabela em baixo como referência.

Verifique as especificações do recipiente/ material/recipiente dos alimentos antes da utilização.

Para outros utensílios de cozinha específicos para microondas não indicados nesta tabela, siga as instruções do fabricante.

Recipiente/Material			
Porcelana e vidro próprios para forno, sem componentes metálicos, por exemplo, vidro à prova de calor	✓	✓	✓
Vidro e porcelana não adequados para forno, sem decorações em prata, ouro, platina ou outro metal	✓	X	X
Vidro e vitrocerâmica fabricados em material adequado para forno/congelador	✓	✓	✓

Recipiente/Material			
Cerâmica e barro próprios para forno sem componentes de quartzo ou metal, nem revestimentos que contenham metal	✓	✓	✓
Cerâmica, porcelana ou barro com fundo não vidrado ou pequenos orifícios, por exemplo, nas pegas	✗	✗	✗
Plástico resistente ao calor até 200 °C	✓	✓	✗
Cartão, apenas papel	✓	✗	✗
Película aderente	✓	✗	✗
Película aderente para micro-ondas	✓	✓	✗
Assadeiras em metal, por exemplo, esmalte, ferro fundido	✗	✗	✗
Formas para assar, com revestimento de silicone ou laca preta	✗	✗	✗
Tabuleiro para assar	✗	✗	✗
Prateleira em grelha	✓	✓	✓
Prato de vidro do micro-ondas	✓	✓	✗

Resolução de problemas

Se tiver um problema com o seu aparelho, consulte Resolução de problemas na versão

completa do Manual do Utilizador disponível em: www.ikea.com.

Dados técnicos

Dimensões (interior)	Largura Altura Profundidade	480 mm 212 mm 411.5 mm
Volumes utilizáveis	46 l	
Área do tabuleiro para assar	1252 cm²	
Elemento de aquecimento superior	1900 W	
Elemento de aquecimento inferior	600 W	
Grelhador	1900 W	
Anel	1750 W	
Potência total	2800 W	
Tensão	220 - 240 V	
Frequência	50 Hz	
Número de funções	26	

Eficiência energética

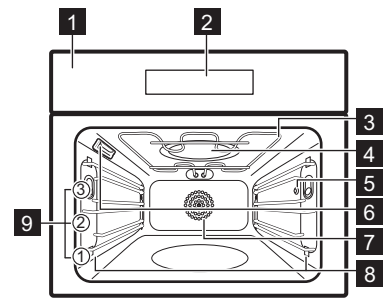
Informações do produto para consumo de energia e tempo máximo para alcançar o modo de baixa potência aplicável

Consumo de energia

Consumo de energia no modo de espera	0.8 W
Tempo máximo necessário para que o forno atinja automaticamente o modo de baixa potência aplicável	20 min

Descripción del producto

Resumen general

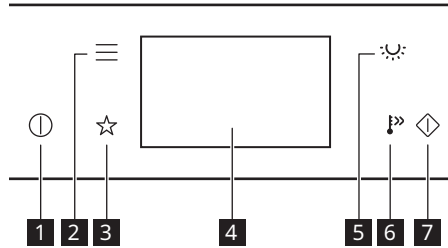


- 2 Pantalla
- 3 Elemento térmico
- 4 Generador de microondas
- 5 Toma de la sonda térmica
- 6 Bombilla
- 7 Ventilador
- 8 Soporte de estante, extraíble (apto para microondas)
- 9 Posiciones de las parrillas

1 Panel de control

Panel de control

Vista general del panel de control

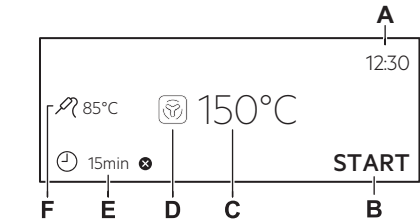


1	Encendido/ON / Apagado/OFF Mantenga pulsado para encender y apagar el aparato.
2	Menú Muestra las opciones del aparato y las funciones de ajuste.
3	Favoritos Muestra los ajustes favoritos.
4	Pantalla Muestra los ajustes actuales del electrodoméstico.
5	Interruptor de la lámpara Enciende y apaga la luz.

6	Calentamiento rápido Para activar y desactivar la función: Calentamiento rápido.
7	Inicio rápido del microondas Para activar la función de microondas (1000 W y 30 segundos).

Pantalla

Pantalla con conjunto de funciones clave.



- A. Hora
- B. INICIO / PARAR
- C. Temperatura / Temporizador de microondas
- D. Funciones de cocción
- E. Temporizador
- F. Sonda térmica (solo en modelos seleccionados)

Indicadores de pantalla	
	Para confirmar la selección o el ajuste.
	Para retroceder un nivel en el menú.
	Para deshacer la última acción.
	Para activar y desactivar las opciones.
	El aparato está bloqueado.
	La función de alarma sonora está activada.

Indicadores de pantalla	
	La función de alarma sonora y de parada de cocción están activadas.
	Solo está activado el mensaje emergente.
	La función Inicio retardado está activada.
	Para cancelar el ajuste.

La pantalla muestra varios mensajes. Cuando aparezca una ventana de mensaje, pulse la pantalla para continuar.

Uso diario

Funciones de cocción

ESTÁNDAR

	Grill Tostar, asar a la parrilla
	Grill Turbo Asar carne, dorar
	Aire caliente Horneado uniforme, ternura, secado
	Congelados Patatas fritas, patatas, rollitos de primavera
	Cocción convencional Horneado tradicional
	Función Pizza Hornear pizza
	AirFry Freír los alimentos con menos aceite y sin papel de hornear.
	Calor inferior Hornear pasteles

La bombilla puede apagarse automáticamente a temperaturas inferiores a 80 °C para algunas funciones de cocción.

PLATOS ESPECIALES

	Conservar Conservación de frutas y verduras
	Desecar alimentos Secar rodajas de fruta o champiñones
	Calientaplatos Precalentamiento

	Leudar masas Masa de levadura leudada
	Gratinar Gratinados, dorados al horno
	Cocción lenta Preparación de asados tiernos
	Mantener caliente Mantener calientes los alimentos
	Horneado de pan Para hornear pan.

MICROONDAS

	Microondas Calentamiento, cocción, potencia: 100 - 1000 W
	Descongelar Descongelación de varios tipos de alimentos, rango de potencia: 100 - 400 W
	Recalentar Calentar comida preparada, rango de potencia: 200 - 500 W
	Palomitas de maíz Preparación de bolsas de palomitas de maíz, rango de potencia: 600 - 800 W
	Derritiendo Fundir chocolate y mantequilla, rango de potencia: 100 - 400 W
	Líquido Calentar bebidas y sopas, potencia: 600 - 1000 W

COMBINACIÓN MICROONDAS

	Aire caliente + microondas Horneado, rango de potencia: 100 - 400 W.
--	--

	Cocción convencional + micro Hornear y asar, rango de potencia: 100 - 400 W.
	Grill + microondas Cocinar y dorar, rango de potencia: 100 - 400 W.
	Grill Turbo + microondas Asar piezas grandes y gratinar al horno, rango de potencia: 100 - 400 W.

Estructura del menú

Menú

Pulse  para acceder al menú.

Elemento del menú		Descripción
Cocción asistida		Muestra los programas automáticos.
Favoritos		Muestra los ajustes favoritos.
Opciones		Para ajustar la configuración del aparato.
Ajustes	Configuración	Para ajustar la configuración del aparato.
	Asistencia	Muestra la configuración y la versión del software.

Submenú de: Opciones

Submenú	Descripción
Luz	Enciende y apaga la luz.
Bloqueo de seguridad	Evita la activación accidental del aparato.
Calentamiento rápido	Reduce el tiempo de calentamiento. Solo está disponible para algunas de las funciones de cocción.
Opción de hora digital	Cambia el formato de la indicación de tiempo mostrada.

Recipientes y materiales adecuados para microondas

Para el microondas, utilice solo utensilios y materiales adecuados. Consulte la tabla siguiente como referencia.

Compruebe las especificaciones de los utensilios de cocina/material/ recipiente de alimentos antes de usarlos.

Submenú de: Ajustes

Configuración

Submenú	Descripción
Idioma	Establece el idioma del aparato.
Brillo de la pantalla	Ajusta el brillo de la pantalla.
Tono de teclas	Activa y desactiva el tono de los campos táctiles. No es posible silenciar el tono de  .
Volumen del timbre	Ajusta el volumen de los tonos y señales de las teclas.
Hora	Ajusta la hora y la fecha actuales.

Asistencia

Submenú	Descripción
Versión del software	Información sobre versión de software.
Restaurar todos los ajustes	Restaura los ajustes de fábrica.

Para otros utensilios de cocina específicos para microondas no enumerados en esta tabla, siga las instrucciones del fabricante.

Material del utensilio de cocina			
Cristal y porcelana para horno sin componentes de metal, p. ej., vidrio térmico	✓	✓	✓
Vidrio y porcelana no aptos para horno sin plata, oro, platino ni decoraciones de metal	✓	✗	✗
Cristal y vitrocerámica de material apto para horno y congelación	✓	✓	✓
Cerámica y barro aptos para horno sin cuarzo ni componentes metálicos, o vidriado que contenga metales	✓	✓	✓
Cerámica, porcelana o barro cocido con fondo sin vidriar o con pequeños orificios, p. ej., en las asas	✗	✗	✗
Plástico resistente al calor hasta 200 °C	✓	✓	✗
Cartón, solo papel	✓	✗	✗
Película de cocción	✓	✗	✗
Película para microondas	✓	✓	✗
Fuentes de metal, como esmalte o hierro fundido	✗	✗	✗
Moldes, barniz negro o revestimiento de silicona	✗	✗	✗
Bandeja	✗	✗	✗
Parrilla	✓	✓	✓
Plato inferior de cristal para microondas	✓	✓	✗

Solución de problemas

Si tiene algún problema con el aparato, consulte Solución de problemas en la

versión completa del manual del usuario disponible en: www.ikea.com.

Datos técnicos

Dimensiones (internas)	Ancho Alto Fondo	480 mm 212 mm 411.5 mm
Volúmenes útiles	46 l	
Área de la bandeja	1252 cm²	
Resistencia superior	1900 W	
Resistencia inferior	600 W	
Grill	1900 W	
Anillo	1750 W	
Potencia total	2800 W	
Voltaje	220 - 240 V	
Frecuencia	50 Hz	
Número de funciones	26	

Eficiencia energética

Información del producto sobre consumo de energía y el tiempo máximo para alcanzar el modo de ahorro de energía aplicable

Consumo energético

Consumo de energía en modo de espera	0.8 W
Tiempo máximo necesario para que el equipo alcance automáticamente el modo de bajo consumo aplicable	20 min



701138101-A-392025

